



Bryssel den 3 mars 2025
(OR. en)

6686/25

LIMITE

STAT 12
FIN 253

FÖLJENOT

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	26 februari 2025
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	C(2025) 1150 final
Ärende:	KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) .../... av den 26.2.2025 om en översyn av ersättningsbeloppen vid tjänsteresor i medlemsstaterna för tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen

För delegationerna bifogas dokument – C(2025) 1150 final.

Bilaga: C(2025) 1150 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 26.2.2025
C(2025) 1150 final

PUBLIC

KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) .../...

av den 26.2.2025

**om en översyn av ersättningsbeloppen vid tjänsteresor i medlemsstaterna för
tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen**

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL DEN DELEGERADE AKTEN

I tjänsteföreskrifterna föreskrivs att kommissionen vartannat år, genom en delegerad akt, ska se över beloppen för kostnader vid tjänsteresor (dagtraktamente och högsta hotellkostnad)¹. Eftersom syftet med översynen är att återspegla utvecklingen i priserna på hotellogi, restaurangmåltider och måltider från måltidsleverantörer i varje medlemsstat, och därigenom möjliggöra en tillräcklig täckning av kostnaderna vid tjänsteresor, ska den grundas på en rapport om indexutvecklingen för dessa priser. Den delegerad förordningen utgör kommissionens andra översyn av beloppen för kostnader vid tjänsteresor efter det att den fick befogenhet att anta delegerade akter i denna fråga². Den antog en sådan delegerad förordning 2016³.

2. SAMRÅD SOM FÖREGÅTT ANTAGANDET AV AKTEN

Eurostat har lagt fram en rapport om uppdatering av kostnaderna vid tjänsteresor (dagtraktamente och högsta hotellkostnad)⁴. Den underliggande metod som används i rapporten godkändes av arbetsgruppen för artiklarna 64 och 65 i tjänsteföreskrifterna i mars 2019. När kommissionen utarbetade utkastet till den delegerade förordningen såg den till att relevanta handlingar översändes samtidigt till Europaparlamentet och rådet och att detta skedde så snabbt som möjligt och på lämpligt sätt. Ett informellt ad hoc-expertmöte om utarbetandet av detta utkast till delegerad akt anordnades av kommissionen med medverkan av experter från medlemsstaterna och Europaparlamentets administration den 9 juli 2024. Under mötet uppstod det frågor om budgetkonsekvenserna, vilka kommissionen besvarade genom att tydligt förklara att uppdateringen inte kommer att påverka rubrik 7 i den fleråriga budgetramen, eftersom tjänsteresor ingår i icke-lönerelaterade utgifter, som omfattas av en årlig ökning på högst 2 % för alla utgiftskategorier. Många medlemsstater uttryckte sitt stöd för kommissionens val av inriktning.

Utkastet till den delegerade förordningen och rapporten har diskuterats med personalens företrädare i fackföreningarna och yrkessammanslutningar vid kommissionen och företrädare för personalen vid andra EU-institutioner i enlighet med tillämpliga förfaranden⁵.

3. DEN DELEGERADE AKTENS RÄTTSLIGA ASPEKTER

I enlighet med artikel 71 i tjänsteföreskrifterna har tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen rätt till ersättning för sina utlägg under eller i samband med

¹ Artikel 13.3 i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna.

² Se ovan.

³ Kommissionens delegerade förordning (EU) 2016/1611 av den 7 juli 2016 om en översyn av ersättningsbeloppen vid tjänsteresor i medlemsstaterna för tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen, C(2016) 4164 (EUT L 242, 9.9.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2016/1611/oj).

⁴ Eurostats rapport om 2023 års uppdatering av kostnader vid tjänsteresor (dagtraktamenten och högsta hotellkostnad) till destinationer inom och utanför EU i enlighet med artikel 13.3 i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna för tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen, enligt den metod som godkänts av expertgruppen för artiklarna 64 och 65 i tjänsteföreskrifterna, med beräkningar med referensdatum den 1 juli 2023.

⁵ Den 10 oktober 2024.

tjänstgöringen. I artikel 13.3 i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna föreskrivs att kommissionen på grundval av en rapport om indexutvecklingen för priserna på hotellogi, restaurangmåltider och måltider från måltidsleverantörer vartannat år ska se över beloppen för kostnader vid tjänsteresor (dagtraktamente och högsta hotellkostnad) genom en delegerad akt.

Eurostat har utarbetat en rapport om priser på hotellogi, restaurangmåltider och måltider från måltidsleverantörer, och index för utvecklingen av dessa priser. Olika metoder har använts för att fånga upp prisrörelserna. Den utveckling som konstateras i rapporten jämfört med de nuvarande beloppen i tjänsteföreskrifterna visar att en översyn av beloppen för dagtraktamente och högsta hotellkostnad i praktiken måste göras.

Efter Förenade kungarikets utträde ur Europeiska unionen omfattas ersättningen till tjänstemän och övriga anställda för utlägg i samband med tjänsteresor i det landet inte längre av reglerna i artikel 13.2 a i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna. Beloppen för kostnader vid tjänsteresor i Förenade kungariket ingår därför inte längre i den skala som anges i denna förordning.

Kommissionens översyn av beloppen för dagtraktamente och högsta hotellkostnad omfattar en bedömning av komplicerade ekonomiska och/eller sociala förhållanden. Under sådana omständigheter bekräftar EU-domstolarnas rättspraxis att lagstiftaren har ett stort utrymme för skönsmässig bedömning.

Denna delegerade förordning innehåller två artiklar. Den första artikeln innehåller en tabell med de uppdaterade beloppen för högsta hotellkostnad och dagtraktamente för alla EU-medlemsstater. Den andra artikeln innehåller uppgifter om förordningens ikraftträdande och direkta tillämplighet.

4. DE VIKTIGASTE INSLAGEN I AKTEN

Mot bakgrund av Eurostats rapport beslutade kommissionen att se över de belopp som anges i artikel 13.2 a i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna enligt följande:

A. Dagtraktamenten

Översynen följer den metod enligt vilken prisutvecklingen för dagtraktamente följer den allmänna prisutvecklingen exklusive boende (boende ingår inte eftersom det är en stor utgift av permanent karaktär utan relevans för kortfristiga uppdrag). Expertgruppen för artiklarna 64 och 65 i tjänsteföreskrifterna enades i mars 2019 om att rammetoden bör förbättras för att återspegla de nya riktlinjer för tjänsteresor som genomfördes genom kommissionens beslut C(2017) 5323, som trädde i kraft i mars 2018. Den främsta ändringen av dagtraktamenten avser förhållandet mellan uppehälle och tillfälliga utgifter (från 75:25 till 65:35).

När det gäller själva beräkningen används för det första HIKP från juni 2015 till juni 2023 för att fastställa värdet för Belgien – Belgiens globala HIKP används utan delindexet ”boende”.

För det andra fastställs 2023 års värden för de återstående medlemsstaterna på grundval av den beräknade bilaterala köpkraftspariteten med Bryssel (Belgiens globala HIKP används utan delindexet ”boende”).

B. Högsta hotellkostnader

Översynen följer metoden enligt vilken prisutvecklingen för hotellogi återspeglas av den specifika prisutvecklingen för hotellogi:

När det gäller själva beräkningen används för det första delindexet ”hotell” i Belgiens HIKP från juni 2015 till juni 2023 för att fastställa värdet för Belgien.

För det andra fastställs beloppen för 2023 för de återstående medlemsstaterna på grundval av den beräknade bilaterala köpkraftspariteten med Bryssel (delindexet ”hotell” används).

För det tredje jämförs dessa beräknade belopp med de utgifter som noterats under 2021 och 2022. Om ett lägre värde än det som beräknas på grundval av HIKP skulle räcka för att täcka 90 % av tjänsteresorna utan undantag, bibehålls den högsta hotellkostnad som skulle ha täckt 90 % av tjänsteresorna.

Med tanke på den långa period som förflutit sedan den senaste översynen och på den extremt instabila ekonomiska situationen införs slutligen inom ramen för budgetåret 2024 en mekanism som begränsar fluktuationerna enbart för att hantera en plötslig förändring av beloppen (mer än 20 %). Målen är att undvika konflikter med tjänstens intresse och förbättra effektiviteten. Till exempel skulle en kraftig nedgång i beloppen ha skapat en ytterligare administrativ börda, eftersom institutionerna ändå skulle behöva se till att tjänsteresor i de berörda medlemsstaterna avlöper smidigt. Samtidigt skulle en kraftig ökning av de högsta hotellkostnaderna kunna innebära att vissa möjligheter till effektivitetsvinster försvinner.

KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) .../...

av den 26.2.2025

om en översyn av ersättningsbeloppen vid tjänsteresor i medlemsstaterna för tjänstemän och övriga anställda i Europeiska unionen

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av tjänsteföreskrifterna för tjänstemän i Europeiska unionen och anställningsvillkor för övriga anställda i Europeiska unionen, som fastställs i rådets förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 259/68¹, särskilt artikel 112.2 i tjänsteföreskrifterna och artikel 13 i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna,

efter samråd med kommittén för tjänsteföreskrifterna,

efter samråd med företrädarna för personalen vid Europeiska unionens institutioner och organ, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 13.3 i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna har Eurostat lagt fram en rapport om prisutvecklingen för hotellogi, restaurangmåltider och måltider från måltidsleverantörer.
- (2) Denna rapport visar att beloppen för dagtraktamente och högsta hotellkostnad bör ses över för att ta hänsyn till prisutvecklingen för hotellogi, restaurangmåltider och måltider från måltidsleverantörer.
- (3) En översyn av beloppen för dagtraktamente och högsta hotellkostnad omfattar en bedömning av komplicerade ekonomiska och/eller sociala förhållanden.
- (4) I den senaste reformen av tjänsteföreskrifterna för tjänstemän och anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska unionen underströks behovet av att alla offentliga förvaltningar och var och en av deras anställda effektiviserar arbetet och anpassar sig till de förändrade ekonomiska och sociala förutsättningarna i Europa.
- (5) Efter Förenade kungarikets utträde ur Europeiska unionen den 1 februari 2020 bör ersättningen till tjänstemän och övriga anställda för utlägg i samband med tjänsteresor i det landet inte längre omfattas av reglerna i artikel 13.2 a i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna.
- (6) Artikel 13.2 a i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I artikel 13.2 a i bilaga VII till tjänsteföreskrifterna ska tabellen ersättas med följande:

¹ EGT L 56, 4.3.1968, s. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg/1968/259\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/reg/1968/259(1)/oj).

(EUR)		
Destination	Högsta hotellkostnad	Dagtraktamente
Belgien	171	132
Bulgarien	121	78
Tjeckien	149	98
Danmark	208	172
Tyskland	154	123
Estland	118	125
Irland	191	144
Grekland	134	108
Spanien	154	101
Frankrike	212	127
Kroatien	132	99
Italien	178	116
Cypern	145	103
Lettland	128	110
Litauen	114	103
Luxemburg	178	142
Ungern	135	93
Malta	166	109
Nederländerna	190	137
Österrike	158	131
Polen	126	95
Portugal	121	95
Rumänien	109	88
Slovenien	140	108

Slovakien	120	104
Finland	170	155
Sverige	198	135

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 26.2.2025

På kommissionens vägnar
Ordförande
Ursula VON DER LEYEN